



ASSEMBLY MEMBER
LATOYA JOYNER
77TH ASSEMBLY DISTRICT
 ASSEMBLY.STATE.NY.US/MEM/LATOYA-JOYNER



JULIO 2016 - NOTICIARIO

VOL. 2, EDICIÓN 7

La asambleísta Joyner recibe Reconocimiento por Servicio de Liderazgo del Distrito 9



Por su labor como una luchadora por la educación igualitaria para todos los niños, la asambleísta Latoya Joyner recibió el Reconocimiento por Servicio de Liderazgo del Concejo de Educación de la Comunidad del Distrito 9. Previamente, la asambleísta había logrado más financiamiento para varios programas y proyectos que han mejorado el éxito educacional de los niños de nuestra comunidad. Ella también ha apoyado eventos de enlace comunitario para fomentar un estilo de vida saludable como su Celebración Anual del Bienestar en el Mes de la Historia de la Mujer, celebrada en la escuela pública P.S. 73.

CONTÁCTENOS:

Oficina de Distrito

910 Grand Concourse, Suite 1JK

Bronx, NY 10451

718-538-2000

joynerl@assembly.state.ny.us



[@JOINJOYNER](https://twitter.com/JOINJOYNER)



facebook.com/AMLatoyaJoyner

PALABRAS DE LATOYA

Declaración de la asambleísta Joyner sobre el plan de la ciudad de Nueva York para tratar la bacteria de Legionella en el sur del Bronx.

“En anticipación del verano, agradezco la acción proactiva tomada por el Departamento de Salud de la Ciudad de Nueva York de continuar su plan para tratar y reducir el riesgo de la bacteria de Legionella –especialmente para los cientos de familias del sur del Bronx impactadas por la enfermedad el año pasado. Edificando sobre los esfuerzos locales para imponer inspecciones estrictas a las torres de enfriamiento en el Bronx, ahora será más fácil localizar torres de enfriamiento inscritas en los edificios. A nivel estatal, he presentado legislación que asignará financiamiento para asegurar que recursos y medidas sean implementadas para que las futuras generaciones no tengan que preocuparse sobre esta enfermedad prevenible”.

La asambleísta Joyner aborda las preocupaciones de la comunidad sobre la seguridad en Antonia Díaz



Acompañando a los adultos mayores de los Apartamentos Antonia Díaz en la avenida Shakespeare. La asambleísta Latoya Joyner fue acompañada por los nuevos Oficiales Coordinadores de la Comunidad del Precinto 44 del Departamento de Policía de Nueva York (NYPD, por sus siglas en inglés), mientras escuchaba las preocupaciones de los residentes sobre la seguridad pública y otros asuntos de calidad de vida.

EN ESTA EDICIÓN:

JOYNER APOYA A LOS NIÑOS | pág. 2

JOYNER EN LA COMUNIDAD | pág. 3

JOYNER EN ALBANY | pág. 4

REDUCCIÓN DEL ALQUILER | pág. 4

JOYNER EN LAS NOTICIAS | pág. 5

RETO DE LECTURAS DE VERANO | pág. 6

Oficina de Distrito – Horas de Servicio al Constituyente

Horario: Lunes–Jueves (10 a.m.- 6 p.m.), Viernes (10 a.m.- 5 p.m.)

Lugar: 910 Grand Concourse, Suite 1JK (entre las Calles 162 y 163 Este)

La asambleísta Joyner asegura el futuro hogar del Museo de los Niños del Bronx



BRONX, N.Y. – Ayudando a asegurar el futuro de la educación cultural y artística para todos los niños del Bronx, la **asambleísta Latoya Joyner (D-Bronx, Distrito 77 de la Asamblea)** anunció la aprobación de su proyecto de ley en la Asamblea A.8120-A, que oficialmente asegura que el **parque de Mill Pond** sea el hogar permanente del **Museo de Niños del Bronx**.

Anteriormente conocido como la institución cultural “sin paredes”, el Museo de Niños del Bronx ahora estará ubicado permanentemente en el parque. **Esta legislación, que fue aprobada en la Asamblea y el Senado, autoriza al Comisionado de Parques y Recreación de la Ciudad de Nueva York entrar en un acuerdo para la operación de la programación de los niños en el parque, que está ubicado debajo de la autopista Major Deegan Expressway entre las Calles 149 y 153 Este.**

Tradicionalmente conocido como el museo móvil “*Museum on the Go Bus*”, el Museo de Niños del Bronx sirve a más de 11,000 niños y a sus familias anualmente a través de exhibiciones temporeras y programación regular de verano, y para después de clases.

“Los niños del Bronx ya no serán privados de sus propias instituciones culturales de ladrillo y cemento. Me complace anunciar que esta legislación asegura que el Museo de Niños del Bronx tenga un hogar en uno de nuestros preciosos parques del Bronx. El Bronx es el único condado que no tiene un museo para niños. Esta legislación cambia eso, y empoderará a nuestra comunidad al presentar exhibiciones inspiracionales. Los niños del Bronx necesitan y merecen soñar en grande. La adición de una institución cultural permanente con el objetivo de desarrollar el conocimiento de nuestros jóvenes a través de las artes y las ciencias puede continuar fomentando estos tipos de ideas y ampliar las oportunidades para el aprendizaje”.

--Asambleísta Latoya Joyner (D-Bronx, Distrito 77 de la Asamblea)

La asambleísta Joyner celebra Foro para los Dueños de Casas del Bronx en el LPAC



BRONX, N.Y. – La asambleísta **Latoya Joyner (D-Bronx, Distrito 77 de la Asamblea)** celebró su primer foro anual para futuros, nuevos y actuales dueños de casas en el Distrito 77 de la Asamblea –incluyendo dueños de condominios y de cooperativas. El foro incluyó servicios y recursos para ayudar a todos los dueños de casas.

“Todos ustedes están aquí porque tienen el deseo de edificar a nuestra comunidad, ya sea en las secciones de Claremont, Concourse, Highbridge, Mount Eden o Morris Heights. Si actualmente usted es dueño de su casa, es un nuevo propietario o está buscando comprar su propia casa, el Foro

para los Dueños de Casas lo dirigirá en la dirección correcta, con contactos importantes y los recursos e información correcta”, dijo la asambleísta Joyner.

Agencias estatales y de la ciudad, incluyendo organizaciones comunitarias y otras instituciones financieras, y sin fines de lucro, estuvieron en el **Centro Latino de Acción Pastoral** para presentar información y recursos, y responder preguntas de la comunidad. Estas incluyeron:

- Servicios Comunitarios de Viviendas (NHS, por sus siglas en inglés) del Sur del Bronx
- Preservación y Desarrollo de Vivienda de la Ciudad de Nueva York
- Sociedad de Ayuda Legal
- Oficina del Fiscal General del Estado de Nueva York
- Precinto 44 del Depto. de la Policía de Nueva York (NYPD, por sus siglas en inglés)
- Departamento de Protección Ambiental de la Ciudad de Nueva York
- Departamento de Edificios de la Ciudad de Nueva York
- Departamento de Sanidad de Nueva York
- Departamento de Transporte de la Ciudad de Nueva York
- Programa de Vivienda de la Comunidad Universitaria del Centro de Recursos del Noroeste del Bronx
- Bancos Unidos del Norte para Préstamos Hipotecarios



El proyecto de ley de la asambleísta Joyner para ayudar a las familias a obtener claridad inmediata sobre la muerte de un familiar recluso se dirige al escritorio del Gobernador

BRONX, N.Y. – La asambleísta **Latoya Joyner (D-Bronx, Distrito 77 de la Asamblea)** anunció la aprobación de su legislación que proveerá notificación más rápidamente a los familiares cercanos de un ser querido que fallezca detrás de las rejas. **El Proyecto de Ley A.7500 ahora se dirige al gobernador Andrew Cuomo, para ser firmado en ley.**

El Proyecto de Ley A.7500 solicita al Departamento de Corrección y Supervisión Comunitaria de Nueva York (DOCCS, por sus siglas en inglés) **responder a los familiares u a otra persona designada, que busque información adicional sobre las circunstancias en torno al fallecimiento de un ser querido en la cárcel.** Según el DOCCS, hubo un total de 501 muertes de reclusos durante el período de cuatro años desde el 2009 al 2012. El senador Gustavo Rivera (D-Bronx, Distrito 33 del Senado) previamente presentó una legislación parecida (Proyecto de Ley del Senado S.5427); esta legislación fue aprobada en el Senado el 14 de junio. La Asamblea aprobó unánimemente el proyecto de ley por el segundo año consecutivo el 28 de marzo.

“Con el apoyo unánime de la Asamblea y la aprobación en el Senado, me complace que mis colegas hayan reconocido los derechos de las familias y sus seres queridos tras las rejas. Cada recluso es la madre o el padre, el hermano o la hermana, el hijo o la hija de alguna persona. Nadie debe de tener que esperar 18 meses antes de recibir detalles en relación a la muerte de un ser querido que estaba bajo custodia. Este proyecto de ley ayudará a los familiares a obtener claridad al agilizar el proceso por el cual obtienen información, les facilitará su duelo al ofrecerles un consuelo y detalles en torno al fallecimiento”.

--Asambleísta Latoya Joyner

JOYNER APOYA LA REDUCCIÓN DEL ALQUILER

Testimonio de la asambleísta Latoya Joyner sometido a la Junta de Directrices de Alquiler

Hola presidenta Hon. Kathleen A. Roberts y miembros de la Junta de Directrices de Alquiler de la Ciudad de Nueva York. Soy la asambleísta Latoya Joyner y agradezco la oportunidad de hablarles en esta tarde al reunirse en mi Distrito. Un poco de información pertinente: hay más de 33,000 apartamentos bajo regulación de alquiler en mi distrito, lo que equivale a casi tres cuartas partes de mis constituyentes. Así que como podrán entender bien, las decisiones tomadas por la Junta tendrán un impacto dramático en la asequibilidad de la vivienda para la gran mayoría de mis constituyentes.

En mi distrito, la última información disponible indica que el ingreso promedio por hogar es de \$26,436 –uno de los ingresos familiares promedio más bajo de cualquier distrito en la ciudad de Nueva York. Como consecuencia directa, el Distrito 77 de la Asamblea es también una de las comunidades más agobiadas por los precios del alquiler en Nueva York.

La propuesta de la Junta de Directrices de Alquiler de aumentar los precios de alquiler de los apartamentos con estabilización de alquiler por hasta un 2 por ciento para los contratos de arrendamiento de un año, y por hasta un 3.5% para los contratos de arrendamiento de dos años desestabilizará la ya precaria economía de innumerables familias en mi comunidad y seguramente que obligará a un número significativo de esas familias a quedarse sin un hogar. Exhorto a todos los miembros de la Junta a proponer algo mejor.

El año pasado, ustedes hicieron historia al apoyar una decisión sin precedente de congelar los alquileres para las familias en apartamentos con estabilización de alquiler. Este año, los exhorto a ir

aún más lejos al ofrecerles un alivio a las familias trabajadoras y de bajos ingresos de Nueva York. Una reducción de alquiler apoyaría a las familias trabajadoras -la verdadera columna vertebral de nuestra comunidad en el Bronx- y asegura que las familias nunca tengan que elegir entre poner comida en la mesa y pagar sus facturas mensuales.

Cuando consideren una reducción de alquiler, favor de tener en cuenta que –incluso sin un aumento de alquiler– a los caseros se les permite aumentar el alquiler bajo numerosas circunstancias, tales como cuando se realizan mejoras al capital (MCI, por sus siglas en inglés) y mejoras individuales o a través de la bonificación de una vacante cuando los apartamentos se entregan. La Sociedad de Servicio Comunitario encontró que la bonificación de vacantes fue responsable de aproximadamente la mitad del aumento total del alquiler en el 2014.

En nombre de los más de 125,000 residentes del Distrito 77 de la Asamblea, que incluye las áreas de Morris Heights, Mount Eden, Highbridge, Claremont y Concourse East, los exhorto a que la Junta de Directrices de Alquiler escuche sus preocupaciones cuando voten el 27 de junio, y les otorguen una reducción de alquiler.

Opinión: Respuesta a la crisis de estudiantes sin Hogar



Por Latoya Joyner, Asambleísta
Distrito 77 de la Asamblea

Artículo apareció originalmente en la edición del periódico The Norwood News del 23 de junio al 6 de julio de 2016

De las 58,000 personas durmiendo en albergues cualquier noche, aproximadamente tres cuartas partes son padres e hijos, quienes no han podido costear un apartamento en nuestra ciudad, que cada vez tiene menos opciones de vivienda asequible.

Para un niño de seis años que vive en un albergue o es obligado a quedarse en la casa de un amigo de la familia, las perspectivas desalentadoras de aprender a leer y la dinámica social de hacer nuevos amigos están cargadas con la inestabilidad de la falta de hogar. **Los niños que no tienen un hogar son más propensos a ser suspendidos y a tener problemas de comportamiento en la escuela. Debido a los largos y frecuentes desplazamientos de un lugar a otro, puede que tengan dificultades para completar sus tareas y estudiar para los exámenes. De hecho, el estigma de la falta de hogar puede ser una fuente de estrés y trauma para los niños.**

Aunque este fenómeno de toda la ciudad había recibido poca atención hasta recientemente, he estado muy consciente de esta crisis debido al impacto significativo en mi propia comunidad del Distrito Escolar 9 del Bronx, donde el total de 18 por ciento de los estudiantes estaba en vivienda temporal durante el año escolar 2013-14, según informes del Departamento de Educación. El impacto de la falta de hogar no es abstracto, pero tiene un efecto directo sobre el rendimiento académico del estudiante en el salón de clases, ya que aproximadamente el 33% de los estudiantes sin hogar son considerados ausentes crónicos. Éste no es un problema limitado a un sólo condado –al contrario, existe en las comunidades de toda la ciudad; aproximadamente 30,000

estudiantes residían en un albergue durante el transcurso del último año escolar.

Desde mi elección a la Asamblea del Estado de Nueva York, he luchado incansablemente para obtener más financiamiento estatal para ampliar las oportunidades y mejorar los resultados para los niños que viven en albergues y me complace que el alcalde de Blasio haya seguido adelante con tan importante iniciativa para mejorar el apoyo a estas personas. La nueva inversión de \$10.3 millones de su administración para mejorar significativamente los resultados de los estudiantes sin hogar amplía el apoyo educacional para los jóvenes en albergues, incluyendo inversiones en programas de alfabetización, asesores escolares para reducir el ausentismo crónico, y trabajadores sociales para proveer apoyo emocional para las familias. Esta inversión también asigna financiamiento para iniciativas que aseguran la comunicación entre el personal del Departamento de Educación y las familias para abordar los retos en tiempo real.

Junto con el compromiso de \$19.5 millones para construir centros de salud en las escuelas, los cuales ampliarán el acceso al cuidado de salud para los estudiantes que viven en albergues, la iniciativa del alcalde de Blasio es progreso importante para que el sistema de educación pública de Nueva York efectivamente, cumpla con las necesidades de los estudiantes en necesidad de una vivienda permanente.

Y en enero de este año, la administración del alcalde de Blasio rectificó la antigua desigualdad que privó a los niños en albergues del acceso a los autobuses escolares amarillos. Ahora, miles de niños cuentan con autobuses escolares amarillos que recogen y dejan a los niños en los albergues. Los padres ahora no tienen que viajar largas horas de ida y vuelta a las escuelas, permitiéndoles mantener sus empleos.

Habiendo visto el impacto de no tener un hogar en el rendimiento educacional de los estudiantes en mi comunidad, conozco de primera mano los retos que enfrentan los estudiantes y sus familias en el difícil mercado de vivienda actual. **Al edificar una asociación efectiva entre nuestras escuelas y nuestros albergues –podemos restaurar las oportunidades y mejorar el rendimiento escolar para una generación de neoyorquinos.**

La asambleísta Joyner inicia el Reto de Lecturas de Verano para los estudiantes del Distrito

**ON YOUR MARK, GET SET...
READ!**

Participate in the New York State Assembly's 2016 Summer Reading Challenge and receive a New York State Assembly Excellence in Reading certificate!

Simply read 15 minutes a day for 40 days during July and August, then mark off the days you read on a calendar. Send your marked-off calendar to:

**Assemblywoman
Latoya Joyner**
910 Grand Concourse, Suite 1JK • Bronx, NY 10451
718-536-2000 • joynerl@assembly.state.ny.us

Call my office or see your teacher or librarian for more details!

In cooperation with Summer Reading at New York Libraries
www.summerreadingnys.org

BRONX, N.Y. - En cooperación con las Bibliotecas de Nueva York, la asambleísta Latoya Joyner (D-Bronx, Distrito 77 de la Asamblea) comienza su Reto de Lecturas de Verano este mes de julio, apoyando la lectura y la alfabetización de los estudiantes del Distrito 77 y sus familias.

Cuando los niños hayan marcado por lo menos 40 días de lectura este verano, obtendrán un certificado de Excelencia en la Lectura al someter sus formularios completos a la Oficina de la Comunidad de la Asambleísta en el 910 Grand Concourse, Suite 1JK Bronx NY 10451. Los calendarios, folletos y marcadores de libros están disponibles para todas las familias en el Internet o en la oficina de la Asambleísta.

Haga clic aquí para obtener su folleto del Reto de Lecturas de Verano 2016: <http://bit.ly/28VKfIM>

New York State Assembly's
Summer Reading Challenge

Sponsored by
Assemblywoman Latoya Joyner
in cooperation with
Summer Reading AT NEW YORK LIBRARIES
www.summerreadingnys.org

Assemblywoman Latoya Joyner's
Summer Reading Challenge

"I pledge to read for at least 15 minutes each day for at least 40 days during the months of July and August. I will mark the calendar below with a check mark (✓) each day that I read by myself or with my reading buddy."

When you have marked at least 40 days on this calendar, you will earn an Excellence in Reading certificate. Just send the marked-off calendar and the completed form to my office and your certificate will arrive in the mail.

July 2016

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

August 2016

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Special thanks goes to the New York State Education Department's Division of Library Development and librarians across the state for their help.